

2-IN-1 VIBROCLEAN SUPREME

Item No: R067 / 73527

Instructions for Use

v003: 08/01/2026

Please read and retain these instructions for future reference



ENGLISH INSTRUCTIONS

Assembly



Suitable for cleaning floors and hard surfaces such as tiles, stone, glass and ovens.

For domestic use only; commercial/industrial use is prohibited. Use the device only as described in the manual—any other use is considered improper.

Before First Use

1. Check that all components in the package are complete and free from transportation damage. If damaged, do not use the device and contact customer service immediately.
2. Remove all transport protection devices and stickers from the device (do not remove model labels or warning labels).
3. Remove coarse dirt from the surface to be cleaned, then charge the device's battery (see "Charging Instructions").

Charging Instructions

1. Warning: Do not insert conductive objects (e.g., screwdrivers) into the charging port. Unplug the charger from the socket when the device is not charging.
2. Fully charge the battery before first use (to reach maximum capacity). Charging takes approximately 8–10 hours. Do not charge continuously for more than 12 hours (this will shorten battery life).
3. Use only the supplied charging cable: Remove the motor frame → Open the silicone cover of the charging port → Connect the charging cable → Plug the USB cable into a power adapter (not included) or directly into a USB wall outlet/extension cord with a USB port.
4. Indicator light status: Flashes red during charging; stays solid red when fully charged (first charge may take longer).
5. A fully charged battery provides approximately 25-30 minutes of continuous use.



Accessories

Includes 3 cleaning pads:

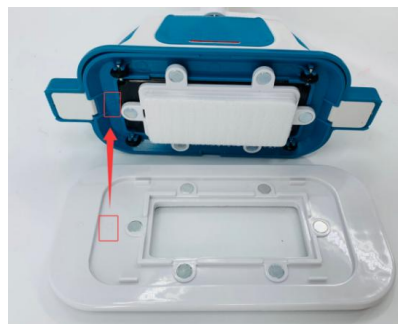
2 striped microfiber pads: Suitable for sensitive surfaces (wooden floors, windows).

1 green nylon pad: Suitable for dirty surfaces and sanitary facilities (bathtubs, showers, windows, tiles, stone floors).

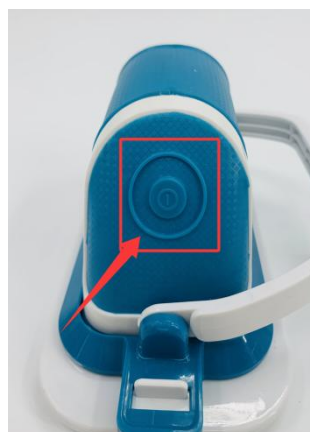
Usage steps:

A cleaning pad must be attached (do not clean without a pad). Align the arrows on the motor unit and pad adapter, with the Velcro side facing outward.

For stubborn dirt, moisten the pad first and use a cleaning agent. Do not apply excessive pressure - let the device work on its own. Press the power button to turn on the device; the pads and accessories will vibrate. Move the device over the area to be cleaned - vibrations will loosen and remove dirt.



Power Button



Cleaning & Maintenance

Device body: Wipe clean with damp cloth.

Cleaning pads: Machine washable (use the lowest water temperature setting) and air-dry naturally.

Important Safety Instructions

- 1. Before using the device for the first time, read the complete manual thoroughly and keep it for future reference. Do not use the device until you fully understand the operating instructions.
- 2. Not a toy: Children aged 8 and above, people with reduced physical, sensory or mental abilities, or those lacking experience/knowledge may use the device only under supervision/guidance (and must be aware of associated risks). Children under 8 must be kept away from the device and connecting cables and must not participate in cleaning or maintenance. Continuous supervision is required when children use the device.
- 3. Use only the charger supplied by the manufacturer. Do not charge or store the device outdoors.
- 4. Before assembling, disassembling, cleaning, or when the device is not in use, turn it off and disconnect it from the power supply. Do not immerse the device/charger in liquids or get them wet; do not disassemble or modify the device.
- 5. Handle the charging cable with care: Do not carry or drag the charger with the cable; grasp the plug when inserting/removing it from the socket. Keep the cable away from heat sources and sharp objects.
- 6. Do not use the device in environments with flammable/explosive gases or liquids. If unusual noises, odors, smoke, or malfunctions occur during operation, turn off the device immediately and disconnect it from the power supply.
- 7. Turn off the device before replacing accessories or charging it. The charging ambient temperature must be between 5°C and 40°C.
- 8. Keep hair, loose clothing, and body parts away from the device’s moving components.

DISPOSAL

We use recyclable or recycled packaging where possible
Please dispose of all packaging in accordance with your local authority’s recycling regulations
At the end of the product’s lifespan check with your local council authorized household waste recycling centre for disposal.

Plastic Polybags – this is made from the following recyclable plastic

Code & Symbol	
Type of Plastic	Please Specify (includes ABS, Nylon)

DEUTSCHE ANLEITUNG

Versammlung



Geeignet für die Reinigung von Böden und harten Oberflächen wie Fliesen, Stein, Glas und Öfen.

Nur für den Hausgebrauch; die gewerbliche/industrielle Nutzung ist untersagt. Verwenden Sie das Gerät nur wie in der Bedienungsanleitung beschrieben – jede andere Verwendung gilt als unsachgemäß.

Vor dem ersten Gebrauch

1. Überprüfen Sie, ob alle Komponenten im Paket vollständig und frei von Transportschäden sind. Bei Beschädigungen verwenden Sie das Gerät nicht und wenden Sie sich umgehend an den Kundendienst.
2. Entfernen Sie alle Transportsicherungen und Aufkleber vom Gerät (entfernen Sie keine Modell- oder Warnaufkleber). Überprüfen Sie, ob alle Komponenten im Lieferumfang vollständig und frei von Transportschäden sind. Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn es beschädigt ist, und wenden Sie sich umgehend an den Kundendienst.
3. Entfernen Sie groben Schmutz von der zu reinigenden Oberfläche und laden Sie dann den Akku des Geräts auf (siehe „Ladeanweisungen“).

Lade Anweisungen

1. Achtung: Stecken Sie keine leitfähigen Gegenstände (z. B. Schraubendreher) in den Ladeanschluss. Ziehen Sie das Ladegerät aus der Steckdose, wenn das Gerät nicht aufgeladen wird.
2. Laden Sie den Akku vor dem ersten Gebrauch vollständig auf (um die maximale Kapazität zu erreichen). Das Aufladen dauert ca. 8–10 Stunden. Laden Sie nicht länger als 12 Stunden ununterbrochen auf (dies verkürzt die Akkulaufzeit).
3. Verwenden Sie nur das mitgelieferte Ladekabel: Entfernen Sie den Motorrahmen → Öffnen Sie die Silikonabdeckung des Ladeanschlusses → Schließen Sie das Ladekabel an → Stecken Sie das USB-Kabel in ein Netzteil (nicht im Lieferumfang enthalten) oder direkt in eine USB-Steckdose/ein Verlängerungskabel mit USB-Anschluss.
4. Status der Kontrollleuchte: Blinkt während des Ladevorgangs rot; Bleibt bei voller Ladung durchgehend rot (das erste Aufladen kann länger dauern).
5. Ein voll aufgeladener Akku ermöglicht eine Dauernutzung von ca. 25-30 Minuten



Zubehör

Enthält 3 Reinigungspads:

2 gestreifte Mikrofaserpads: Geeignet für empfindliche Oberflächen (Holzböden, Fenster).

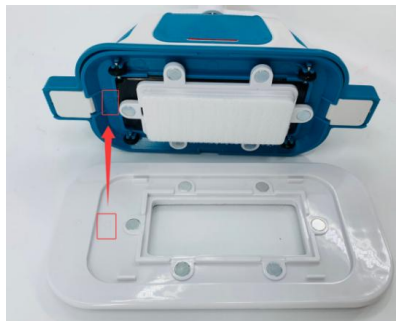
1 grüne Nylonauflage: Geeignet für schmutzige Oberflächen und Sanitäranlagen (Badewannen, Duschen, Fenster, Fliesen, Steinböden).

Schritte zur Verwendung:

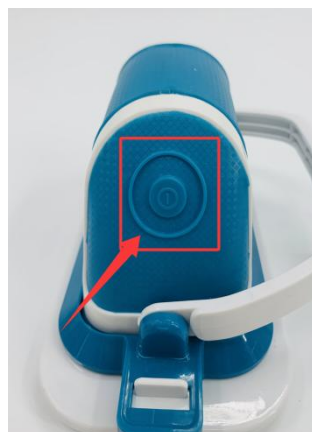
Es muss ein Reinigungspad angebracht sein (nicht ohne Pad reinigen). Richten Sie die Pfeile an der Motoreinheit und dem Pad-Adapter mit der Velcro-Seite nach außen aus.

Bei hartnäckigen Verschmutzungen befeuchten Sie zuerst das Pad und verwenden Sie ein Reinigungsmittel. Üben Sie keinen übermäßigen Druck aus - lassen Sie das Gerät von selbst arbeiten.

Drücken Sie die Ein-/Aus-Taste, um das Gerät einzuschalten. Die Pads und das Zubehör vibrieren. Bewegen Sie das Gerät über den zu reinigenden Bereich - Vibrationen lösen und entfernen Schmutz.



Ein-/Aus-Taste



Reinigung & Wartung

Gerätegehäuse: Mit einem feuchten Tuch abwischen.

Reinigungspads: Maschinenwaschbar (verwenden Sie die niedrigste Wassertemperatureinstellung) und natürlich an der Luft trocknend.

Wichtige Sicherheitshinweise

1. Bevor Sie das Gerät zum ersten Mal verwenden, lesen Sie das vollständige Handbuch gründlich durch und bewahren Sie es zum späteren Nachschlagen auf. Verwenden Sie das Gerät erst, wenn Sie die Bedienungsanleitung vollständig verstanden haben.
2. Kein Spielzeug: Kinder ab 8 Jahren, Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder Personen ohne Erfahrung/Wissen dürfen das Gerät nur unter Aufsicht/Anleitung verwenden (und müssen sich der damit verbundenen Risiken bewusst sein). Kinder unter 8 Jahren müssen vom Gerät und den Verbindungskabeln ferngehalten werden und dürfen nicht an der Reinigung oder Wartung teilnehmen. Bei der Benutzung des Gerätes durch Kinder ist eine ständige Aufsicht erforderlich.
3. Verwenden Sie nur das vom Hersteller gelieferte Ladegerät. Laden Sie das Gerät nicht auf und lagern Sie es nicht im Freien.
4. Schalten Sie das Gerät vor dem Zusammenbau, der Demontage, der Reinigung oder bei Nichtgebrauch aus und trennen Sie es von der Stromversorgung. Tauchen Sie das Gerät/Ladegerät nicht in Flüssigkeiten und machen Sie sie nicht nass. Zerlegen oder modifizieren Sie das Gerät nicht.
5. Gehen Sie vorsichtig mit dem Ladekabel um: Tragen oder ziehen Sie das Ladegerät nicht mit dem Kabel. Fassen Sie den Stecker an, wenn Sie ihn in die Steckdose einstecken/aus der Steckdose ziehen. Halten Sie das Kabel von Wärmequellen und scharfen Gegenständen fern.
6. Verwenden Sie das Gerät nicht in Umgebungen mit brennbaren/explosiven Gasen oder Flüssigkeiten. Wenn während des Betriebs ungewöhnliche Geräusche, Gerüche, Rauch oder Fehlfunktionen auftreten, schalten Sie das Gerät sofort aus und trennen Sie es von der Stromversorgung.
7. Schalten Sie das Gerät aus, bevor Sie Zubehör austauschen oder aufladen. Die Ladeumgebungstemperatur muss zwischen 5°C und 40°C liegen.
8. Halten Sie Haare, lose Kleidung und Körperteile von den beweglichen Komponenten des Geräts fern.

BESEITIGUNG

Wir verwenden nach Möglichkeit recycelbare oder recycelte Verpackungen

Bitte entsorgen Sie alle Verpackungen gemäß den Recyclingvorschriften Ihrer örtlichen Behörde

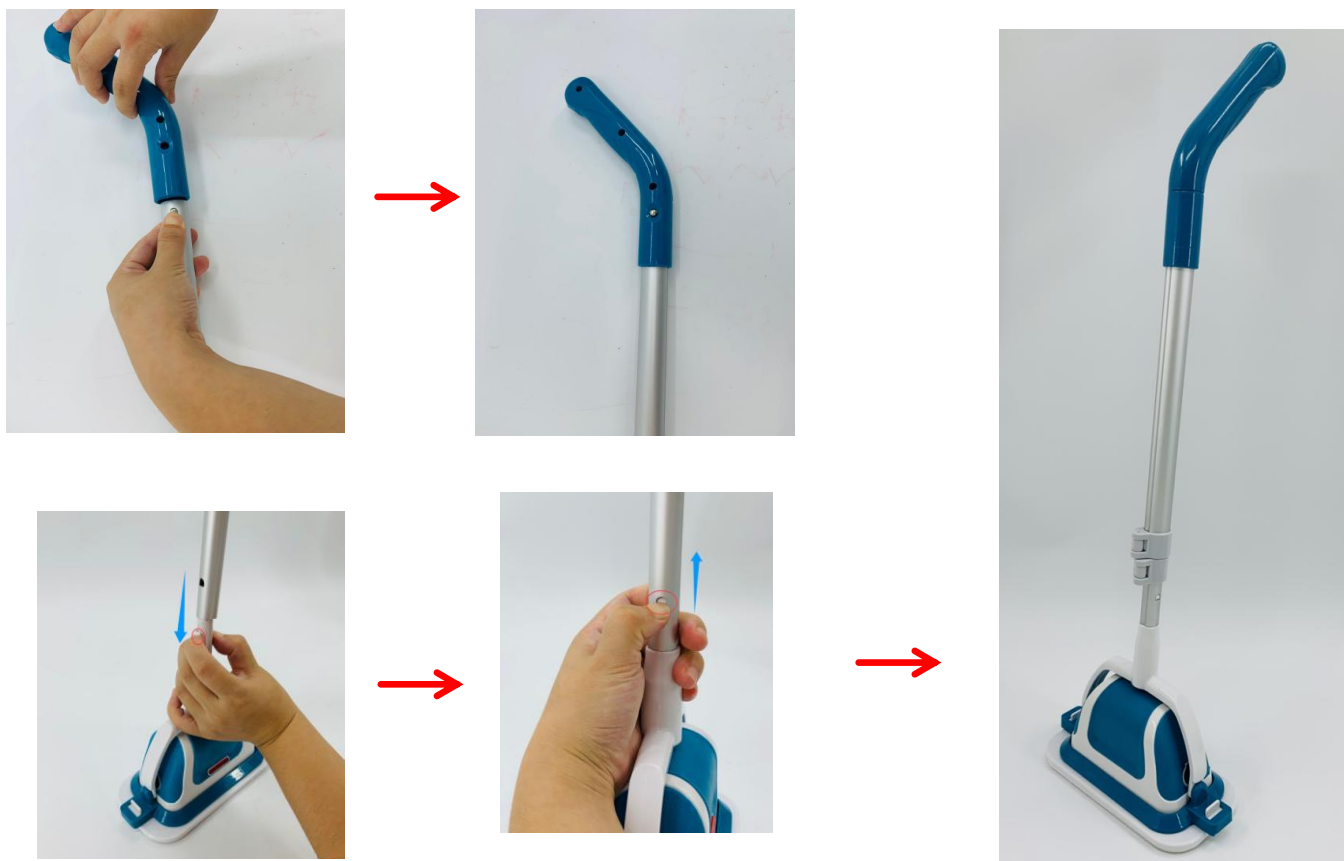
Wenden Sie sich am Ende der Lebensdauer des Produkts zur Entsorgung an das von Ihrer Gemeinde autorisierte Recyclingzentrum für Haushaltsabfälle.

Polybeutel aus Kunststoff – dieser wird aus folgendem recycelbarem Kunststoff hergestellt

Code & Symbol	
Art des Kunststoffs	Bitte angeben (inkl. ABS, Nylon)

INSTRUCTIONS EN FRANÇAIS

Assemblée



Convient pour le nettoyage des sols et des surfaces dures telles que le carrelage, la pierre, le verre et les fours.

Pour un usage domestique uniquement ; L'utilisation commerciale/industrielle est interdite. N'utilisez l'appareil que comme décrit dans le manuel - toute autre utilisation est considérée comme inappropriée.

Avant la première utilisation

1. Vérifiez que tous les composants de l'emballage sont complets et exempts de dommages de transport. S'il est endommagé, n'utilisez pas l'appareil et contactez immédiatement le service client.
2. Retirez tous les dispositifs de protection de transport et les autocollants de l'appareil (ne retirez pas les étiquettes de modèle ou les étiquettes d'avertissement)).
3. Enlevez la saleté grossière de la surface à nettoyer, puis chargez la batterie de l'appareil (voir « Instructions de charge »).

Instructions de charge

1. Avertissement : N'insérez pas d'objets conducteurs (par exemple, des tournevis) dans le port de charge. Débranchez le chargeur de la prise lorsque l'appareil n'est pas en charge.
2. Chargez complètement la batterie avant la première utilisation (pour atteindre la capacité maximale). La charge prend environ 8 à 10 heures. Ne chargez pas en continu pendant plus de 12 heures (cela réduira la durée de vie de la batterie).
3. Utilisez uniquement le câble de charge fourni : Retirez le cadre du moteur → Ouvrez le couvercle en silicone du port de charge → Connectez le câble de charge → Branchez le câble USB dans un adaptateur secteur (non inclus) ou directement dans une prise murale/rallonge USB avec un port USB.
4. État du voyant lumineux : Clignote en rouge pendant la charge ; Reste rouge fixe lorsqu'il est complètement chargé (la première charge peut prendre plus de temps).
5. Une batterie complètement chargée offre environ 25-30 minutes d'utilisation continue.



Accessoires

Comprend 3 tampons de nettoyage :

2 tampons en microfibre rayés : Convient aux surfaces sensibles (parquet, fenêtres).

1 tampon en nylon vert : Convient pour les surfaces sales et les sanitaires (baignoires, douches, fenêtres, carrelage, sols en pierre).

Étapes d'utilisation:

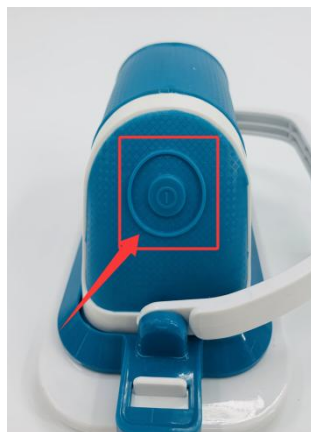
Un tampon de nettoyage doit être fixé (ne nettoyez pas sans tampon). Alignez les flèches sur le bloc moteur et l'adaptateur de tampon, avec le côté velcro vers l'extérieur.

Pour les salissures tenaces, humidifiez d'abord le tampon et utilisez un agent de nettoyage. N'appliquez pas de pression excessive - laissez l'appareil fonctionner tout seul.

Appuyez sur le bouton d'alimentation pour allumer l'appareil ; Les coussinets et accessoires vibrent. Déplacez l'appareil sur la zone à nettoyer - les vibrations desserrent et éliminent la saleté.



Bouton d'alimentation



Nettoyage et entretien

Corps de l'appareil : Essuyez avec adamp chiffon.
Tampons de nettoyage : Lavables en machine (utilisez la température d'eau la plus basse) et séchables à l'air libre.

Important Safety Instructions

- 1. Avant d'utiliser l'appareil pour la première fois, lisez attentivement le manuel complet et conservez-le pour référence future. N'utilisez pas l'appareil avant d'avoir bien compris le mode d'emploi.
- 2. Pas un jouet : Les enfants âgés de 8 ans et plus, les personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou celles qui manquent d'expérience/de connaissances ne peuvent utiliser l'appareil que sous surveillance/conseils (et doivent être conscients des risques associés). Les enfants de moins de 8 ans doivent être tenus à l'écart de l'appareil et des câbles de connexion et ne doivent pas participer au nettoyage ou à l'entretien. Une surveillance continue est nécessaire lorsque les enfants utilisent l'appareil.
- 3. Utilisez uniquement le chargeur fourni par le fabricant. Ne chargez pas et ne rangez pas l'appareil à l'extérieur.
- 4. Avant de monter, démonter, nettoyer, ou lorsque l'appareil n'est pas utilisé, éteignez-le et débranchez-le de l'alimentation électrique. Ne plongez pas l'appareil/chargeur dans des liquides et ne les mouillez pas ; Ne démontez pas et ne modifiez pas l'appareil.
- 5. Manipulez le câble de charge avec précaution : Ne transportez pas et ne traînez pas le chargeur avec le câble ; Saisissez la fiche lors de l'insertion/retrait de la prise. Gardez le câble à l'écart des sources de chaleur et des objets pointus.
- 6. N'utilisez pas l'appareil dans des environnements avec des gaz ou des liquides inflammables/explosifs. Si des bruits, des odeurs, de la fumée ou des dysfonctionnements inhabituels se produisent pendant le fonctionnement, éteignez immédiatement l'appareil et débranchez-le de l'alimentation électrique.
- 7. Éteignez l'appareil avant de remplacer les accessoires ou de le charger. La température ambiante de charge doit être comprise entre 5°C et 40°C.
- 8. Gardez les cheveux, les vêtements amples et les parties du corps à l'écart des composants mobiles de l'appareil.

DISPOSITION

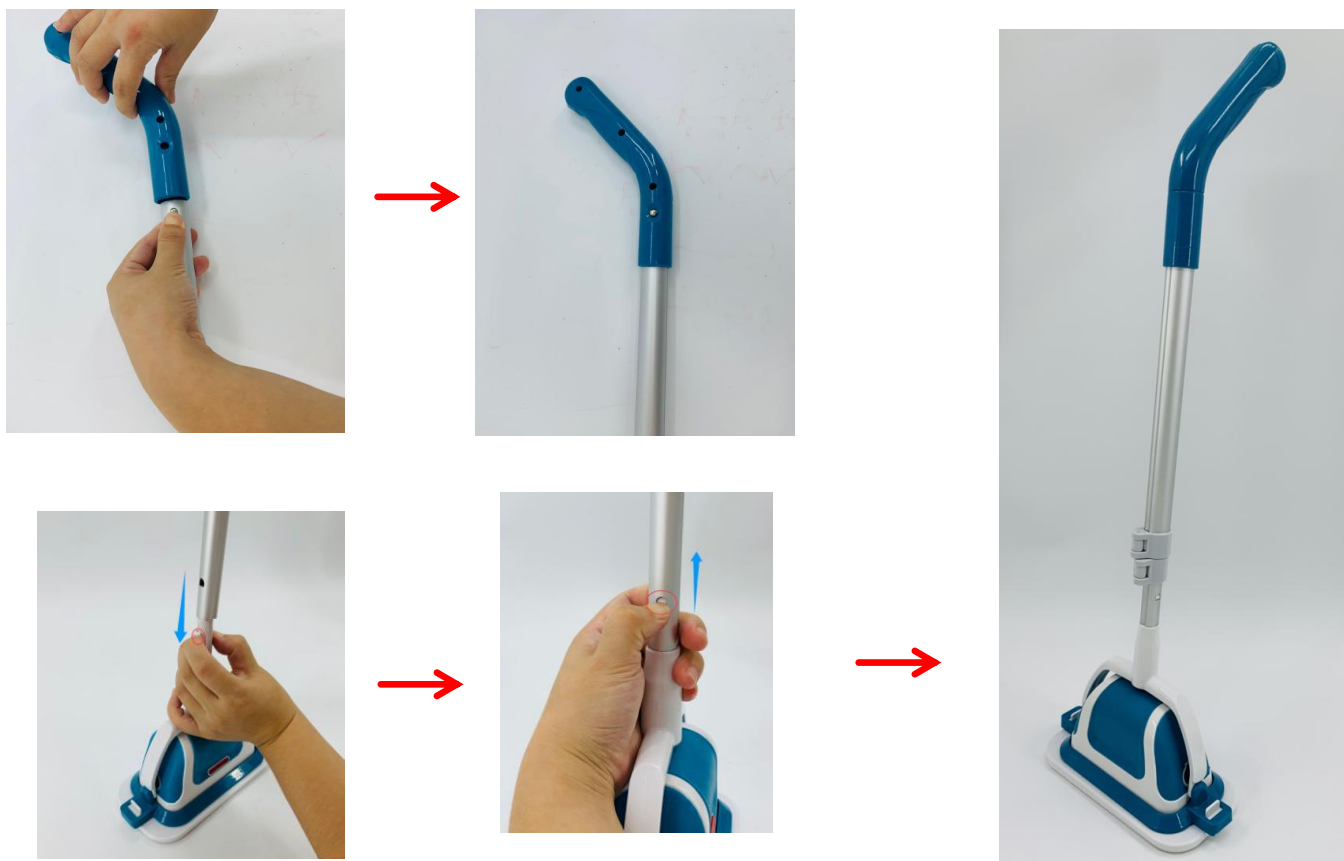
Nous utilisons des emballages recyclables ou recyclés dans la mesure du possible
Veuillez éliminer tous les emballages conformément aux réglementations de recyclage de votre autorité locale
À la fin de la durée de vie du produit, vérifiez auprès de votre centre de recyclage des déchets ménagers agréé par votre mairie pour l'élimination.

Sacs en plastique : ils sont fabriqués à partir du plastique recyclable suivant :

Code et symbole	
Type de plastique	Veuillez spécifier (comprend l'ABS, le nylon)

ČESKÝ NÁVOD

Shromáždění



Vhodný pro čištění podlah a tvrdých povrchů, jako jsou dlaždice, kámen, sklo a pece.

Pouze pro domácí použití; komerční/průmyslové použití je zakázáno. Používejte zařízení pouze tak, jak je popsáno v návodu – jakékoli jiné použití je považováno za nesprávné.

Před prvním použitím

1. Zkontrolujte, zda jsou všechny součásti v balení kompletní a bez poškození při přepravě. Pokud je poškozený, zařízení nepoužívejte a okamžitě kontaktujte zákaznický servis.
2. Odstraňte ze zařízení všechna zařízení na ochranu přepravy a nálepky (neodstraňujte štítky modelu ani výstražné štítky).
3. Odstraňte hrubé nečistoty z čištěného povrchu a poté nabijte baterii zařízení (viz "Pokyny k nabíjení").

Pokyny k nabíjení

1. Varování: Nevkládejte vodivé předměty (např. šroubováky) do nabíjecího portu. Odpojte nabíječku ze zásuvky, když se zařízení nenabíjí.
2. Před prvním použitím baterii plně nabijte (abyste dosáhli maximální kapacity). Nabíjení trvá přibližně 8–10 hodin. Nenabíjejte nepřetržitě déle než 12 hodin (zkrátíte tím životnost baterie).
3. Používejte pouze dodaný nabíjecí kabel: Sejměte rám motoru → Otevřete silikonový kryt nabíjecího portu → Připojte nabíjecí kabel → Zapojte kabel USB do napájecího adaptéru (není součástí dodávky) nebo přímo do síťové zásuvky/prodlužovacího kabelu USB s portem USB.
4. Stav kontrolky: Během nabíjení bliká červeně; při plném nabití svítí červeně (první nabití může trvat déle).
5. Plně nabitá baterie poskytuje přibližně 25-30 minut nepřetržitého používání.



Příslušenství

Obsahuje 3 čisticí podložky:

2 pružované podložky z mikrovlákna: Vhodné pro citlivé povrchy (dřevěné podlahy, okna).

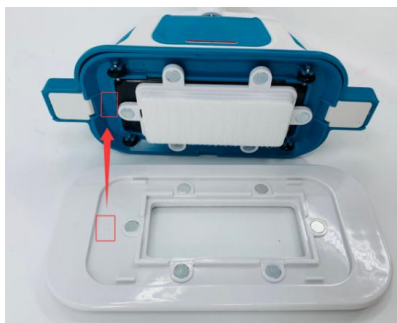
1 zelená nylonová podložka: Vhodná na znečištěné povrchy a sanitární zařízení (vany, sprchy, okna, dlaždice, kamenné podlahy).

Kroky použití:

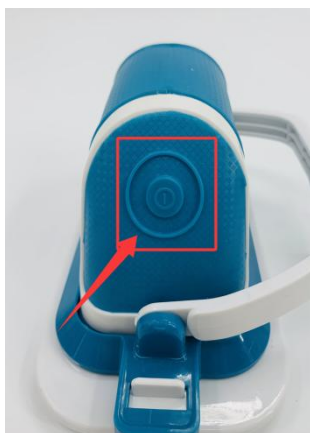
Musí být připevněna čisticí podložka (nečistěte bez podložky). Zarovnejte šípky na motorové jednotce a adaptéru podložky tak, aby strana se Velcro směřovala ven.

Na odolné nečistoty podložku nejprve navlhčete a použijte čisticí prostředek. Nevývíjejte nadměrný tlak - nechte zařízení pracovat samostatně.

Stisknutím tlačítka napájení zapnete zařízení; Podložky a příslušenství budou vibrovat. Přesuňte zařízení nad čišťenou oblastí - vibrace se uvolní a odstraní nečistoty.



Tlačítko napájení



Čištění a údržba

Tělo zařízení: Otřete vlhkým hadříkem.

Čisticí podložky: Lze prát v pračce (použijte nejnižší nastavení teploty vody) a přirozeně sušit na vzduchu.

Důležité bezpečnostní pokyny

1. Před prvním použitím zařízení si důkladně přečtěte celý návod a uschovejte jej pro budoucí použití. Nepoužívejte zařízení, dokud plně neporozumíte návodu k obsluze.
2. Nejedná se o hračku: Děti ve věku 8 let a starší, osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo osoby bez zkušeností/znalostí mohou zařízení používat pouze pod dohledem/vedením (a musí si být vědomy souvisejících rizik). Děti mladší 8 let se musí držet mimo dosah zařízení a propojovacích kabelů a nesmí se podílet na čištění nebo údržbě. Při používání zařízení dětmi je vyžadován nepřetržitý dohled.
3. Používejte pouze nabíječku dodanou výrobcem. Nenabíjejte ani neskladujte zařízení venku.
4. Před montáží, demontáží, čištěním nebo když se zařízení nepoužívá, vypněte jej a odpojte od napájení. Neponořujte zařízení/nabíječku do kapalin a nenamáčejte je; Zařízení nerozebírejte ani neupravujte.
5. S nabíjecím kabelem zacházejte opatrně: Nepřenášejte ani netahejte nabíječku za kabel; Při zapojování/vyjímání ze zásuvky uchopte zástrčku. Udržujte kabel mimo zdroje tepla a ostré předměty.
6. Nepoužívejte zařízení v prostředí s hořlavými/výbušnými plyny nebo kapalinami. Pokud se během provozu objeví neobvyklé zvuky, zápach, kouř nebo poruchy, okamžitě zařízení vypněte a odpojte od napájení.
7. Před výměnou příslušenství nebo nabíjením zařízení vypněte. Okolní teplota nabíjení musí být mezi 5 °C a 40 °C.
8. Udržujte vlasy, volné oblečení a části těla v dostatečné vzdálenosti od pohyblivých součástí zařízení.

LIKVIDACE

Tam, kde je to možné, používáme recyklovatelné nebo recyklované obaly

Zlikvidujte prosím všechny obaly v souladu s předpisy místního úřadu o recyklaci

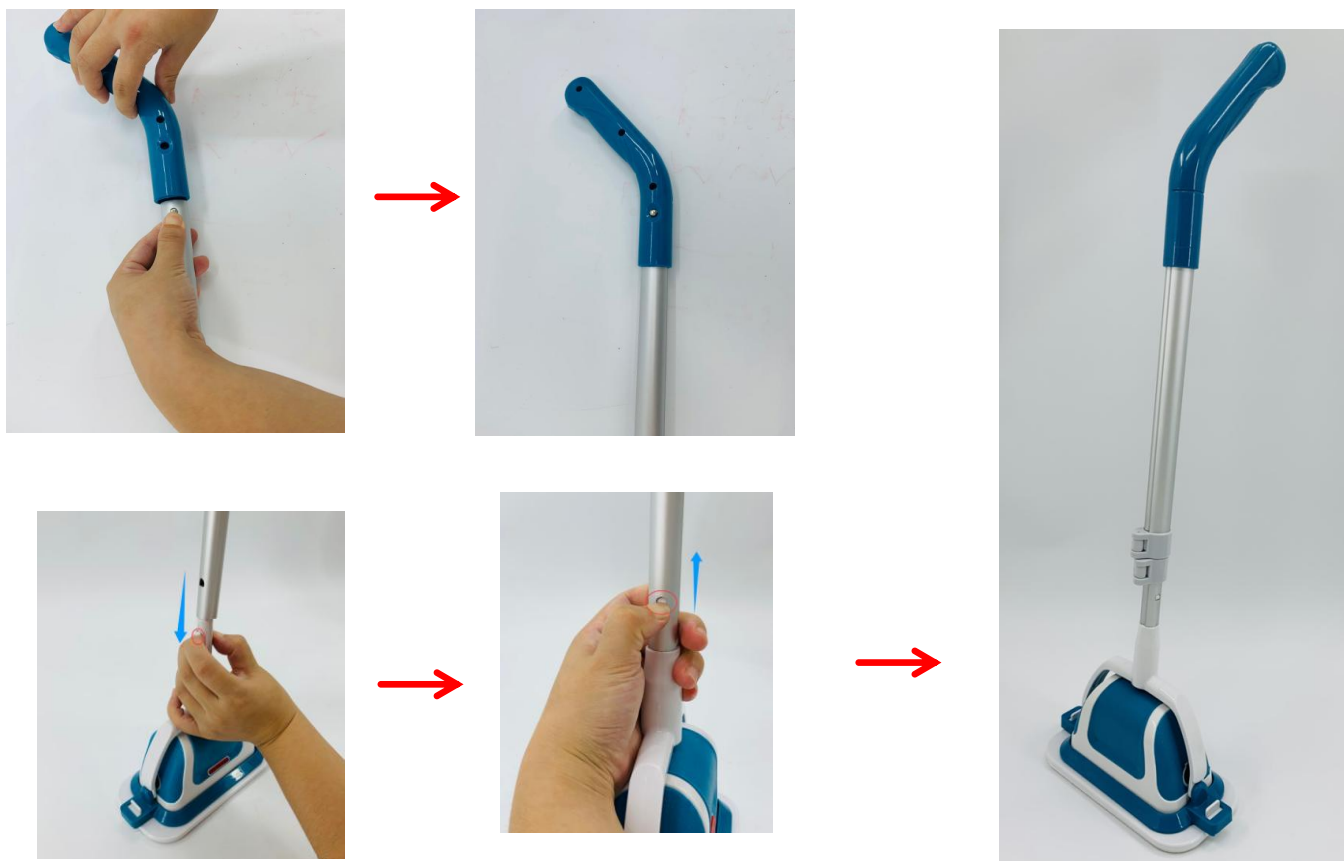
Na konci životnosti výrobku zkontrolujte likvidaci u autorizovaného střediska pro recyklaci domovního odpadu místní rady.

Plastové sáčky – jsou vyrobeny z následujícího recyklovatelného plastu

Kód & Symbol	
Typ plastu	Prosím upřesněte (zahrnuje ABS, Nylon)

SLOVENSKÝ NÁVOD

Zhromaždenie



Vhodné na čistenie podláh a tvrdých povrchov, ako sú dlaždice, kameň, sklo a rúry.

Len na domáce použitie; komerčné/priemyselné použitie je zakázané. Zariadenie používajte iba tak, ako je popísané v návode – akékoľvek iné použitie sa považuje za nevhodné.

Pred prvým použitím

1. Skontrolujte, či sú všetky komponenty v balení kompletne a či nie sú poškodené pri preprave. Ak je poškodené, zariadenie nepoužívajte a ihneď kontaktujte zákaznícky servis.
2. Odstráňte zo zariadenia všetky prepravné ochranné zariadenia a nálepky (neodstraňujte štítky modelov ani výstražné štítky).
3. Odstráňte hrubé nečistoty z čisteného povrchu a potom nabite batériu zariadenia (pozri "Pokyny na nabíjanie").

Pokyny na nabíjanie

1. Upozornenie: Do nabíjacieho portu nevkladajte vodivé predmety (napr. skrutkovače). Keď sa zariadenie nenabíja, odpojte nabíjačku zo zásuvky.
2. Pred prvým použitím batériu úplne nabite (na dosiahnutie maximálnej kapacity). Nabíjanie trvá približne 8–10 hodín. Nenabíjajte nepretržite dlhšie ako 12 hodín (skrátí sa tým životnosť batérie).
3. Používajte iba dodaný nabíjací kábel: Odstráňte rám motora → Otvorte silikónový kryt nabíjacieho portu → Pripojte nabíjací kábel → Zapojte kábel USB do napájacieho adaptéra (nie je súčasťou dodávky) alebo priamo do elektrickej zásuvky/predlžovacieho kábla USB s portom USB.
4. Stav kontrolky: Počas nabíjania bliká na červeno; po úplnom nabití zostane svietiť na červeno (prvé nabitie môže trvať dlhšie).
5. Plne nabitá batéria poskytuje približne 25-30 minút nepretržitého používania.



Príslušenstvo

Obsahuje 3 čistiace vankúšiky:

2 pružované podložky z mikrovlákná: Vhodné na citlivé povrchy (drevené podlahy, okná).

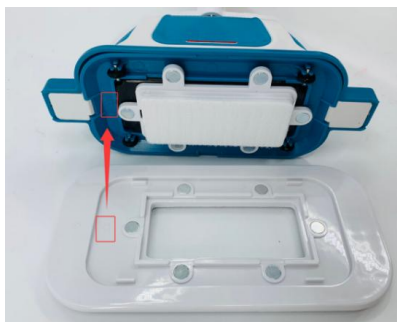
1 zelená nylonová podložka: Vhodná na znečistené povrchy a sociálne zariadenia (vane, sprchy, okná, dlažba, kamenné podlahy).

Kroky použitia:

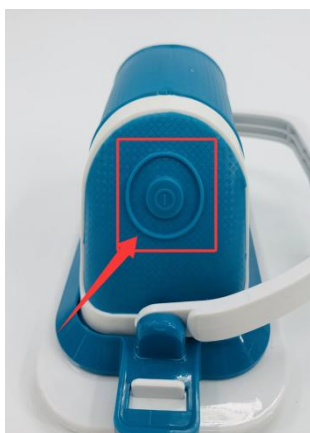
Musí byť pripevnená čistiaca podložka (nečistite bez podložky). Zarovnajtie šípky na motorovej jednotke a adaptéri podložky tak, aby strana suchého zipsu smerovala von.

V prípade odolných nečistôt najskôr navlhčíte podložku a použijete čistiaci prostriedok. Nevytvárajte nadmerný tlak - nechajte zariadenie pracovať samo.

Stlačením tlačidla napájania zapnete zariadenie; Podložky a príslušenstvo budú vibrovať. Presuňte zariadenie po oblasti, ktorá sa má čistiť - vibrácie sa uvoľnia a odstránia nečistoty.



Tlačidlo napájania



Čistenie a údržba

Telo zariadenia: Utrite dočista reklamouamp handričkou.

Čistiace vankúšiky: Možno prať v práčke (použite najnižšiu teplotu vody) a prirodzene sušiť na vzduchu.

Dôležité bezpečnostné pokyny

1. Pred prvým použitím zariadenia si dôkladne prečítajte celý návod a uschovajte si ho pre budúce použitie. Zariadenie nepoužívajte, kým úplne nepochopíte návod na obsluhu.
2. Nie je to hračka: Deti vo veku 8 rokov a staršie, osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo duševnými schopnosťami alebo osoby bez skúseností/znalostí môžu zariadenie používať iba pod dohľadom/vedením (a musia si byť vedomé súvisiacich rizík). Deti mladšie ako 8 rokov sa musia držať mimo dosahu zariadenia a pripojovacích káblov a nesmú sa zúčastňovať na čistení alebo údržbe. Pri používaní zariadenia deťmi je potrebný nepretržitý dohľad.
3. Používajte iba nabíjačku dodanú výrobcom. Zariadenie nenabíjajte ani neskladujte vonku.
4. Pred montážou, demontážou, čistením alebo keď sa zariadenie nepoužíva, vypnite ho a odpojte od napájania. Zariadenie/nabíjačku neponárajte do tekutín ani ich nenamáčajte; zariadenie nerozoberajte ani neupravujte.
5. S nabíjacím káblom zaobchádzajte opatrne: Nabíjačku neprenášajte ani neťahajte s káblom; Pri vkladaní/vyberaní zo zásuvky uchopte zástrčku. Chráňte kábel pred zdrojmi tepla a ostrými predmetmi.
6. Zariadenie nepoužívajte v prostredí s horľavými/výbušnými plynmi alebo kvapalinami. Ak sa počas prevádzky vyskytnú nezvyčajné zvuky, zápach, dym alebo poruchy, okamžite vypnite zariadenie a odpojte ho od napájania.
7. Pred výmenou príslušenstva alebo nabíjaním zariadenie vypnite. Teplota okolia pri nabíjaní musí byť medzi 5 °C a 40 °C.
8. Udržujte vlasy, voľný odev a časti tela mimo dosahu pohyblivých komponentov zariadenia.

LIKVIDÁCIA

Tam, kde je to možné, používame recyklovateľné alebo recyklované obaly

Všetky obaly zlikvidujte v súlade s recyklačnými predpismi miestneho úradu

Na konci životnosti produktu skontrolujte likvidáciu v miestnom autorizovanom stredisku na recykláciu domového odpadu.

Plastové plastové vrecká – sú vyrobené z nasledujúceho recyklovateľného plastu

Kód a symbol	
Druh plastu	Uvedte (vrátane ABS, nylonu)

Distributed by / Verteilt durch / Distribué par/ Distributor / Distribuuje.

The Enterprise Department Ltd, Trading as Coopers of Stortford.

UK address: 11 Bridge Street, Bishops Stortford, Herts, UK, CM23 2JU

EU address: D.S.B. LD, 160 Bd. De Fourmies, 59100 Roubaix, France



0330 331 0300



enquiries@coopersofstortford.co.uk



<https://www.coopersofstortford.co.uk>



3Pagen

Hergestellt für 3Pagen

Sankt-Joeris-Strasse 16-28

52477 Alsdorf



+49 (0) 2404/980-204



kontakt@3pagen.de



www.3pagen.de

